

КУБОК ЕВРОПЕЙСКИХ ЧЕМПИОНОВ
(1/16 финала. Повторный матч)

СОСТАВЫ КОМАНД:

«ДИНАМО» (Киев)

Кутепов
Лужный
Цвейба
Деркач
Шматоваленко
Ковалец
Аниенков
Заец
Саленко
Беца
Яковенко
Шаран
Грицина
Юрченко

Главный тренер —
Анатолий Пузач

ХИК (Финляндия)

Карьялайнен
Хюрюляйнен
Онттонен
Хелин
Риссанен
Яконсаари
Литманен
Лиус
Таурнайнен
Вуорела
Суоконнаутто
Раутнайнен

Главный тренер —
Юрки Ниеминен.

Судья в поле _____

Судьи на линиях _____



«Динамо» (Киев)

ФУТБОЛ



ХИК (Хельсинки)



2 октября 1991 года.
г. Киев

КУБОК ЕВРОПЕЙСКИХ ЧЕМПИОНОВ

Кубок европейских чемпионов (КЕЧ) считается самым престижным клубным трофеем футбольной Европы. Приз был учрежден в 1955 г. по инициативе известного футбольного обозревателя спортивной газеты «Экип», бывшего игрока сборной Франции Габриэля Ано.

Сам кубок первоначально представлял собой большую серебряную амфору высотой 60 см с надписью на французском языке «Кубок европейских клубов — чемпионов». Этот «старый» приз получил в 1966 г. вечную прописку в музее мадридского «Реала». Столь дорогой подарок был сделан испанцам в знак признания выдающихся достижений «Реала»: за 11 розыгрышей мадридскому клубу 6 раз удалось завоевать этот приз. Еще дважды он уступал соперникам в финале.

Новый кубок по форме напоминает прежний, отличаясь лишь более внушительными размерами. Он выше своего предшественника почти на 20 см. Приз постоянно хранится в штаб-квартире УЕФА, а победитель получает его дубликат. Всем игрокам команды-победительницы вручаются памятные медали и миниатюрные копии Кубка.

К участию в розыгрыше КЕЧ допускаются клубы — чемпионы стран являющихся членами Европейского союза футбольных ассоциаций (УЕФА). Кроме них право участвовать в очередном розыгрыше получает также последний обладатель КЕЧ независимо от того, удалось ли ему вновь завоевать золотые медали в национальном чемпионате или нет.

Кубок разыгрывается по олимпийской системе. Состав пар на каждом этапе определяется жребием, причем в последнее время он перестал быть полностью «слепым». Сейчас на начальном этапе команды, вышедшие хоть бы раз за последние пять лет в полуфинал одного из европейских турниров, подвергаются расщеплению, исключающему возможность их встречи между собой на раннем этапе.

С сезона 1991/92 гг. Кубок чемпионов будет разыгран по новой системе. Матчи 1/16 и 1/8 финала пройдут по привычной формуле — по одному матчу на своем и чужом поле. В следующий круг выходит клуб, имеющий лучшую разность забитых и пропущенных мячей. До 1967 г. при равенстве мячей проводился дополнительный матч на нейтральном поле. Теперь же отдается предпочтение команде, забившей больше мячей на поле противника. Если же и таким способом выявить победителя невозможно, то после второго матча назначается дополнительное время — 2 тайма по 15 минут. А если и в дополнительное время никто не добьется успеха, победитель определяется в серии послематчевых пенальти.

Как уже говорилось выше матчи 1/16 и 1/8 пройдут по прежней системе, а вот затем восьмерка лучших команд будет разбита на две группы, по четыре клуба в каждой. После двухкругового турнира будет определен победитель в каждой из них. Полуфиналов на сей раз не будет. Победители этих двух групп встретятся между собой в финале.

Финал КЕЧ состоит из одной встречи, место и дату проведения которой УЕФА определяет заранее. В результате, как правило, финальный матч проводится на нейтральном поле.

К большому сожалению советским клубам пока ни разу не удалось завоевать Кубок чемпионов. А лучшие результаты, это игры в полуфиналах. У киевлян два участия в полуфиналах (1976/77 и 1986/87 гг.), а у московского «Спартака» одно (1990/91 гг.).

НАШ СОПЕРНИК ХИК.

Финский клуб ХИК был образован в 1907 г. Выступает на Олимпийском стадионе в Хельсинки (50000 зрителей).

Чемпион страны: 1911, 1912, 1917, 1918, 1919, 1923, 1925, 1929, 1936, 1938, 1964, 1973, 1981, 1985, 1987, 1988, 1990 гг.

Обладатель Кубка Финляндии: 1966, 1981, 1984 гг.

В Кубке чемпионов участвовал 7 раз (18 игр, +5=0—13, мячи 17:49. Оч. 10). Высшее достижение — выход в 1/8 финала турниров 1974/75 и 1982/83 гг. В Кубке кубков играл 2 раза (6 игр, +3, =0, —3, мячи 9:18, Оч. 6). Высшее достижение — выход 1/8 финала турнира 1985/86 гг.

В Кубке УЕФА выступал 3 раза, выбывал после первого этапа (6 игр, +0, =0, —6, мячи 2:23).

Всего в европейских кубках провел* 30 матчей: +8, =0, —22, мячи 28:90. Оч. 16.

МАТЧ В ХЕЛЬСИНКИ

Как известно сегодня повторный матч 1/16 финала Кубка чемпионов между «Динамо» К и «ХИКом». Первый состоялся в Финляндии две недели назад. Приводим технические данные встречи.

ХИК (Хельсинки, Финляндия) — «Динамо» (Киев) — 0:1 (0:1). Хельсинки. Олимпийский стадион 18 сентября 3300 зрителей. Судья в поле М. Ковальчик (Польша).

ХИК: Карьялайнен, Хюрюляйнен (Раутнайнен, 63), Онттонен, Хелин Риссанен, Яконсаари, Литманен, Лиус, Тауриайнен, Вуорела, Суоконнаутто.

«Динамо»: Кутепов, Лужный, Цвейба, Деркач, Шматоваленко, Ковалец, Анненков, Заец, Саленко, Беца, Яковенко (Шаран, 60).

Гол: Ковалец (12).

Предупреждены: Яконсаари, Деркач, Литманен.

* Все статистические данные по Еврокубкам не учитывают первый матч 1/16 финала Кубка чемпионов 1991/92 гг.

Результаты матчей первого тура 1/16 финала Кубка европейских чемпионов

«ХИК» (Финляндия) — «Динамо» (Киев) — 0:1
«Црвена звезда» (Югославия) — «Портадаун» (Сев. Ирландия) — 4:0
«Кайзерслаутерн» (Германия) — «Этер» (Болгария) — 2:0
«Бешикташ» (Турция) — «Эйндховен» (Голландия) — 1:1
«Унион» (Люксембург) — «Марсель» (Франция) — 0:5
«Брондбю» (Дания) — «Заглембе» (Польша) — 3:0
«Гонвед» (Венгрия) — «Дандолк» (Ирландия) — 1:1
«Спарта» (Чехословакия) — «Глазго Рейнджерс» (Шотландия) — 1:0
«Барселона» (Испания) — «Ганза» (Германия) — 3:0
«Университатя» (Румыния) — «Аполлон» (Кипр) — 2:0
«Гетеборг» (Швеция) — «Флямуртари» (Албания) — 0:0
«Сампдория» (Италия) — «Русенборг» (Норвегия) — 5:0
«Хамрун Спартанс» (Мальта) — «Бенфика» (Португалия) — 0:6
«Арсенал» (Англия) — «Аустрия» (Австрия) — 6:1
«Фрам» (Исландия) — «Панатинаикос» (Греция) — 2:2
«Андерлехт» (Бельгия) — «Грассхoppers» (Швейцария) — 1:1